

42015



APPLICATION FORM FOR ASSISTANCE सहायता हेतु आवेदन प्राप्ति		(Healthcare) (स्वास्थ्य देखभाल)
APPLICATION No.: आवेदन संख्या :	80619/0046	APPLICATION DATE: आवेदन मिति : 8/12/19
NAME of APPLICANT: आवेदक का नाम	Amanamma	AGE-YEARS वय-वर्ष : 65
FATHER'S/SPOUSE'S NAME: पिता/कपूर्ण का नाम	N.Chennapareddy	SEX लिंग : F
PRESENT RESIDENCE ADDRESS वर्तमान आवासीय पता		
Peddankaliva, Gundapatti Mandalam,		
PERMANENT RESIDENCE ADDRESS : स्थाई आवासीय पता		
Piter, Chittoor Dist, Andhra Pradesh		
OCCUPATION : अवस्था	House wife	MARRIED (विवाहित) / UNMARRIED (अविवाहित)
TOTAL ANNUAL INCOME : कुल वार्षिक आय	₹15,000/- [Family Income]	(Attach Proof of Income) (आय का साक्ष भेजें)
PAN No. स्पाइ खाता संख्या		
ARE YOU AN INCOME TAX ASSESSEE (Tick whichever is applicable): क्या आप आय कर रहे हैं (जो मात्र ही उस पर सही का निशान लगायें)		
Yes / No हाँ / नहीं		

FAMILY DETAILS परिवार विवरण				
Sr. No. क्रम संख्या	Name of Family Member परिवार के सदस्यों का नाम	Age (Years) उम्र (वर्ष)	Gender लिंग	Relation with Applicant आवेदक के साथ सम्बन्ध
1	Saraswathi	40	F	daughter
2	Ramadri	35	F	daughter

BASIS for REQUESTING ASSISTANCE (Tick whichever is applicable) सहायता के लिए चिन्हित आधार			
BPL Card (Attach Card Copy) गरीबी रेखा के नीचे प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र की छाप प्रति संलग्न करें)	EWS Certificate (Attach Certificate Copy) अल्प आय वर्ग प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र की छाप प्रति संलग्न करें)	Ration Card (Attach Copy) उपभोक्ता कार्ड (प्रमाण पत्र की छाप प्रति संलग्न करें)	Any Other Basis/Proof अन्य कोई साक्ष

"PURPOSE" for REQUESTING ASSISTANCE: सहायता हेतु किये गये लिनार्ती का उद्देश्य:			
Sr. No. क्रम संख्या	Medical Reports/Prescriptions Attached अस्पताल/डॉक्टर से जारी की गई प्रारिवेदन सूची संलग्न		
	L6 Dov-left eye 31C3 + 16L		

ASSISTANCE BEING AVAILED for SAME "PURPOSE" from OTHER SOURCES इस उद्देश्य के हेतु कोई अन्य सहायता किसी अन्य स्रोत से लिया गया हो?		
Sr. No. क्रम संख्या	NAME of OTHER SOURCE अन्य स्रोत का नाम	AMOUNT of ASSISTANCE BEING AVAILED सीधे गई सहायता राशि

DECLARATION by APPLICANT: आवेदक द्वारा घोषणा प्रक्रिया:

- 1) I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if any, liable for rejection/cancellation.
 - 2) I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance was requested by me.
 - 3) I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.
- 1) मैं घोषणा करता हूँ कि इस फॉर्म पर दिए गए सभी विवरण ऐसी जानकारी के अनुसार चाहे ऐसे हों कि वे कोई विवरण ऐसे करने वाले जाता है तो मैंने उसका नियम की तरह करता हूँ।
- 2) मैंने द्वारा दी गयी जानकारी "कोशिका फाउंडेशन", से सीधे जाती है, उसका उपर्योग उसी उद्देश्य के पूर्ण के लिए किया जायेगा, जो इस फॉर्म पर मैं दिया गया है।
- 3) मैं पूर्ण करता हूँ कि विस सहायता हेतु यह प्राप्ति की रूपी है, इस परीक्षा का अविभाग या इकाई विस्तृत विस्तृत अन्य घोषितीकरण/वैधान कर्मचारी से न हो तिथा है और न ही भविष्य में होगा।

AGREEMENT by APPLICANT: (आवेदक द्वारा करार)

1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and its Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about its activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.

2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision in this regard will be final and acceptable to me.

1) इस प्रत्यक्ष पर आपने इसकारण या अंगठी की छात्र सम्बन्धी, जिसी सहायता की पूर्ण कराता हूँ ऐसे "कोशिका फाउंडेशन" और उसके नवीनीयों को अधिकृत करता हूँ कि ये नाम, पाता, फोटो और जो विवरण इस प्रत्यक्ष पर घोषित है, उसे "कोशिका" एवं नवीनीय, दाता, वाचवाच द्वारा उद्देश्य में जुड़ी गतिविधियों और उपलब्धियों के लिए विस्तृतीय प्रसार योग्यता ने प्राप्ति करने के लिए अधिकृत है। मेरे प्रत्यक्ष का विवरण मेरे इताज के ज्ञाते या बाद ये करने के लिए "कोशिका फाउंडेशन" या नवीनीय अधिकृत है।

2) मैं (आवेदक) इस बात से सहमत हूँ कि ये नाम, पाता, फोटो और विवरण जो कि सहायता के उद्देश्यों में घोषित हैं युक्त स्वतः सहायता का हकदार नहीं बनता। इस सम्बन्ध में "कोशिका" एवं उसके नवीनीयों का निर्देश अधिकृत और सहायतार्थी होगा।

APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION :

आवेदक के हस्ताक्षर या झेंडू का निशान



AGREEMENT by HOSPITAL: (हस्ताक्षर द्वारा करार)

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves it's right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.

2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & it's outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.

इसके अधिकृत, हस्ताक्षर की ओर से घोषित/घोषित की जाती है, जिसे हम (हस्ताक्षर) नियम प्रक्रिया से मान्य व स्वीकार करते हैं।

1) यह कि न हो वार्तानार और न ही भविष्य में वित्तीय सहायता कियी गई साकारी सम्बन्ध पर किसी अन्य स्वतंत्र से उक्त धौरणों/ग्राहकों में संग्रह या संरेख हो रहा है, जैसे कि हमने "कोशिका फाउंडेशन" से वित्तीय वित्तीय उक्त के सम्बन्ध में "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा ग्रहण हेतु किया है। यदि "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा सहायता वित्तीय अधिकृत/सकल हेतु मन्तव्य नहीं किया जाता है तो अस्पताल किसी अन्य गैर साकारी संस्था के वित्तीय अन्य सम्बन्ध से सहायता लेने का अधिकार सुनिश्चित रखता है। इस पूर्ण में स्पष्ट कहा जाता है कि अस्पताल द्वितीय मर्द उक्त संस्थानों/ग्राहकों से हेतु किसी गैर साकारी संस्था या किसी अन्य साकार से नहीं संतुष्ट होती है।

2. "कोशिका फाउंडेशन" से सीधे यह सहायता कोशल वित्तीय प्रकृति की है। ऐसी पर इसकाल द्वारा यह यह सहायता या वित्तीय ग्रहण उपचारप्रक्रिया का चुनाव होती एवं इसकाल के लिये को विषय है और "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा किसी प्रकार का कोई दबाव नहीं है। इसलिये इसकाल में योगी के इतना सुरक्षा और आनंद लाने की सही विधेयता होती है एवं इसकाल की होती है और "कोशिका" की कोई भूमिका या विनाशकीय इस मामले में नहीं होती है।

RECOMMENDED FOR ACCEPTANCE

स्वीकृति के लिए संस्कृति

Date of Surgery अंगठी की तारीख 8/5/19	 Dr. Rachel Joseph (Name of Dr. & Regd. No. with Stamp) KMC डिप्लिमा नं. 2 रोड नं.	 Jyothi Deepak (Name, Designation & Stamp of Authorised Signatory B.W. Lions on behalf of Hospital) No. 20, 2nd Floor, 2nd Main Road, Bangalore - 560 002
-------------------------------------------------	---------------------------------------------------------------------------------------------	--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

FOR INTERNAL USE of KOSHIKA FOUNDATION

आनंदिक उपचार हेतु

SIGNATURE of TRUSTEE 1
नवीनीय हस्ताक्षर 1

SIGNATURE of TRUSTEE 2
नवीनीय हस्ताक्षर 2